

# Jaarrapport 2021 van Eindhoven Chinese Christian Church

## Balans 2021

<u>Activa</u>	<u>1-1-2021</u>	<u>31-12-2021</u>
Bank	83.391,15	128.613,94
Kas	52,71	1.726,33
房租押金 Waarborgsom huur	0,00	1.100,00
	<u>83.443,86</u>	<u>131.440,27</u>
<u>Passiva</u>		
Vermogen	83.443,86	131.440,30
	<u>83.443,86</u>	<u>131.440,30</u>

## Baten en Lasten 2021

### 經常費 Algemene Fonds

#### Baten

主日崇拜 Zondags Collecten	19.031,02	
信徒月獻 Maandelijkse Giften	34.658,42	
感恩奉獻 Dankbaarheidsgiften	5.795,00	
奉獻箱 Offer Box	92,50	
影音奉獻 Gift voor Audiovisuele apparatuur	400,00	
賣出月曆 Verkopen kalender	12,50	
賣出書籍 Verkopen Boeken	355,00	
水電費退回 Retour water,gas, electra	2.827,27	
講員費退回 Retour gastpredikanten	80,00	
影音設備退回 Retour Audiovisuele apparatuur	208,39	
Venlo bijdrage Brandstofverbruik	90,00	
<b>Totaal baten</b>		<b>63.550,10</b>

#### Lasten

銀行費 Bankkost	388,84	
講員費 Gastpredikanten	2.060,00	
水電費 water,gas,electra	7.075,76	
義工車馬費 Verg. Vrijw.medew.	95,76	
Venlo車馬費 Vergoeding	29,26	
網路 Internet	681,82	
Zoom kosten	169,28	
改善影音設備 Audiovisuele apparatuur	10.744,32	
稅務 Gemeentelijk Belasting	233,22	
房租 Huur	6.423,00	
其他費用 Overige kosten	2.237,22	
汽車 Auto	3.510,75	
車油 Brandstof Auto	215,00	
汽車稅 Motorrijtuigenbelasting	94,00	
汽车维修 Reparatie Auto	117,00	
汽車保險 Verzekering auto	249,99	
撥入宣教基金 Zend. Fonds	6.000,00	
<b>Totaal lasten</b>		<b>(-) 40.325,22</b>
<b>Resultaat (baten - lasten)</b>		<b>23.224,88</b>
Saldo per 1-1-2021		<b>(+) 23.166,54</b>
Saldo per 31-12-2021		<b>46.391,42</b>

## 建堂基金 Fonds Kerkgebouw

### Baten

建堂奉獻 Giften Kerkgeb. Fond	3.040,00	
從常費入建堂 van Alg. Fonds	0,00	
<b>Totaal baten</b>		3.040,00

### Lasten

建堂支出 Uitgaven geb. Fonds	127,75	
教堂保險費 verzekering	1.325,63	
<b>Totaal lasten</b>		(-) 1.453,38
Resultaat (baten - lasten)		1.586,62
Saldo per 1-1-2021		(+) 17.448,82
Saldo per 31-12-2021		19.035,44

## 宣教基金 Fonds Zendingswerk

### Baten

宣教奉獻 Giften Zend. Fond	0,00	
從常費入宣教 van Alg. Fonds	6.000,00	
<b>Totaal baten</b>		6.000,00

### Lasten

宣教支出 Uitgaven Zendingswerk	6.000,00	
<b>Totaal lasten</b>		(-) 6.000,00
Resultaat (baten - lasten)		0,00
Saldo per 1-1-2021		(+) 109,50
Saldo per 31-12-2021		109,50

## 慈惠基金 Liefdadige Fonds

### Baten

慈惠奉獻 Liefdadige Collecten	1.884,49	
從常費入慈惠 van Alg. Fonds	0,00	
<b>Totaal baten</b>		1.884,49

### Lasten

慈惠支出 Uitgaven Liefd. Fonds	261,15	
<b>Totaal lasten</b>		(-) 261,15
Resultaat (baten - lasten)		1.623,34
Saldo per 1-1-2021		(+) 13.869,41
Saldo per 31-12-2021		15.492,75

## 少青基金 Fonds Jeugdwerk

### Baten

少青奉獻 Giften Jeugd.Fonds	240,00	
從常費入少青 van Alg. Fonds	0,00	
<b>Totaal baten</b>		240,00

### Lasten

少青支出 Uitgaven Jeugd. Fonds	0,00	
<b>Totaal lasten</b>		(-) 0,00
Resultaat (baten - lasten)		240,00
Saldo per 1-1-2021		(+) 2.289,49
Saldo per 31-12-2021		2.529,49

## 芬洛基金 Fonds Venlo

### Baten

主日奉獻 Vanlo Collecten	25.464,78	
感恩奉獻 Dankbaarheidsgiften	1.420,00	
慈惠奉獻 Liefdadige Collecten	70,00	
油費奉獻 Gift voor brandstof Auto	30,00	
<b>Totaal baten</b>		26.984,78

### Lasten

租堂費 Huur kerkzaal	4.095,00	
茶水 Koffie en thee	120,00	
車資 Onkosten vergoeding	270,00	
講員費 Gastpredikanten	720,00	
器材 Apparatuur	98,95	
慈惠支出 Uitgaven Liefd.	79,95	
Zoom kosten	169,28	
其他支出 Overige kosten Venlo	110,00	
<b>Totaal lasten</b>		(-) 5.663,18
Resultaat (baten - lasten)		21.321,60
Saldo per 1-1-2021		(+) 26.560,07
Saldo per 31-12-2021		<u>47.881,67</u>

## Toelichting

### Bank

(Saldo per 31-12-2021 volgen bankafschriften)

Betaalrek.	85.574,44
Spaarrek.	43.039,50
	<u>128.613,94</u>

### Vermogen

Saldo per 1-1-2021	83.443,86
Resultaat van:	
經常費 Alg. Fonds	23.224,88
建堂基金 Kerkgeb. Fonds	1.586,62
宣教基金 Fonds Zendingswerk	0,00
慈惠基金 Liefd. Fonds	1.623,34
少青基金 Fonds Jeugdwerk	240,00
芬洛基金 Fonds Venlo	21.321,60
<b>Bij:</b>	47.996,44
	<u>131.440,30</u>